



Bruxelles, 13. ožujka 2020.
REV1 – zamjenjuje obavijest od
23. siječnja 2018. i dokument Pitanja i
odgovori (Q&A) (REV1) od
13. studenoga 2018.

OBAVIJEST SUDIONICIMA

POVLAČENJE UJEDINJENE KRALJEVINE I PRAVILA EU-A O HRANI ZA ŽIVOTINJE

Ujedinjena Kraljevina napustila je Europsku uniju 1. veljače 2020. i postala „treća zemlja”¹. U Sporazumu o povlačenju² predviđeno je prijelazno razdoblje koje završava 31. prosinca 2020.³ Do tog se datuma pravo Unije u cijelosti primjenjuje na Ujedinjenu Kraljevinu i u Ujedinjenoj Kraljevini⁴.

Europska unija i Ujedinjena Kraljevina u prijelaznom će razdoblju voditi pregovore o sporazumu o novom partnerstvu, posebno o uspostavi područja slobodne trgovine. Međutim, nije izvjesno da će se takav sporazum sklopiti i stupiti na snagu na kraju prijelaznog razdoblja. U svakom slučaju, takvim će se sporazumom uspostaviti odnos koji će se u smislu uvjeta pristupa tržištu znatno razlikovati od sudjelovanja Ujedinjene Kraljevine na jedinstvenom tržištu⁵, u carinskoj uniji i aranžmanima za PDV i trošarine.

Stoga se sve zainteresirane strane, a posebno gospodarski subjekti, podsjećaju na pravnu situaciju nakon isteka prijelaznog razdoblja (dio A u nastavku). U ovoj se obavijesti objašnjavaju i određene odredbe o razdvajanju iz Sporazuma o povlačenju (dio B u nastavku), kao i pravila koja će se nakon isteka prijelaznog razdoblja primjenjivati u Sjevernoj Irskoj (dio C u nastavku).

¹ Treća zemlja je zemlja koja nije država članica Unije.

² Sporazum o povlačenju Ujedinjene Kraljevine Velike Britanije i Sjeverne Irske iz Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju, SL L 29, 31.1.2020., str. 7. („Sporazum o povlačenju”).

³ Prijelazno razdoblje moguće je prije 1. srpnja 2020. jedanput produljiti za najviše godinu dana ili dvije godine (članak 132. stavak 1. Sporazuma o povlačenju). Vlada Ujedinjene Kraljevine zasad je odbacila mogućnost takvog produljenja.

⁴ Uz određene iznimke iz članka 127. Sporazuma o povlačenju, od kojih ni jedna nije relevantna u kontekstu ove obavijesti.

⁵ Konkretno, sporazum o slobodnoj trgovini ne predviđa načela unutarnjeg tržišta (u području robe i usluga), kao što su uzajamno priznavanje, „načelo zemlje podrijetla” i usklađivanje. Sporazum o slobodnoj trgovini ne uklanja ni carinske formalnosti i kontrole, uključujući one koje se odnose na podrijetlo robe i njezine inpute, niti zabrane i ograničenja uvoza i izvoza.

Savjet sudionicima:

Zbog posljedica navedenih u ovoj obavijesti, subjektima u poslovanju s hranom za životinje posebno se savjetuje da:

- osiguraju poslovni nastan u EU-u i uzmu to u obzir pri odgovarajućem označivanju; te da
- prilagode distribucijske kanale kako bi se u obzir uzeli uvozni zahtjevi.

A. PRAVNA SITUACIJA NAKON ISTEKA PRIJELAZNOG RAZDOBLJA

Nakon isteka prijelaznog razdoblja pravila EU-a u području prehrane životinja prestat će se primjenjivati na Ujedinjenu Kraljevinu⁶. Najvažnije su posljedice toga u različitim područjima prava EU-a o hrani za životinje:

1. UVOZ U EU

U pogledu uvoza hrane za životinje u Uniju, u skladu s člankom 24. Uredbe (EZ) br. 183/2005⁷ primjenjuju se uvjeti iz članka 6. Direktive Komisije 98/51/EZ⁸ kojima se predviđa sljedeće:⁹

- poduzeća iz trećih zemalja moraju imati zastupnika s poslovnim nastanom u Europskoj uniji;
- zastupnik se mora pobrinuti da poduzeća ispunjavaju uvjete u pogledu higijene hrane za životinje koji su barem istovjetni uvjetima u EU-u;
- zastupnik mora voditi registar proizvoda stavljenih na tržište EU-a iz poduzeća koja zastupa.

Nakon isteka prijelaznog razdoblja ta se pravila primjenjuju na uvoz hrane za životinje iz Ujedinjene Kraljevine u Uniju.

2. OZNAČIVANJE

U skladu s člankom 15. točkom (b) Uredbe (EZ) br. 767/2009¹⁰ hrana za životinje mora se označiti nazivom i adresom subjekta u poslovanju s hranom

⁶ U pogledu primjenjivosti prava EU-a o hrani za životinje u Sjevernoj Irskoj, vidjeti dio C ove obavijesti.

⁷ Uredba (EZ) br. 183/2005 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. siječnja 2005. o utvrđivanju zahtjeva u pogledu higijene hrane za životinje, SL L 35, 8.2.2005., str. 1.

⁸ Direktiva Komisije 98/51/EZ od 9. srpnja 1998. o utvrđivanju određenih mjera za provedbu Direktive Vijeća 95/69/EZ o uvjetima i postupcima za odobravanje i registraciju određenih objekata i posrednika u poslovanju s hranom za životinje, SL L 208, 24.7.1998., str. 43.

⁹ Još nije sastavljen popis trećih zemalja iz kojih se hrana za životinje smije uvoziti u EU, kako je navedeno u članku 23. Uredbe (EZ) br. 183/2005.

za životinje, koji je odgovoran za označivanje. Ta osoba mora imati poslovni nastan u EU-u¹¹.

U skladu s člankom 16. stavkom 1. točkom (b) Uredbe (EZ) br. 1831/2003¹² dodaci hrani za životinje i premiksi dodataka moraju se označiti imenom i adresom osobe koja je odgovorna za označivanje. Ta osoba mora imati poslovni nastan u EU-u¹³.

Nakon isteka prijelaznog razdoblja pojedinosti o označivanju više ne smiju sadržavati upućivanje na osobu odgovornu za označivanje s poslovnim nastanom u Ujedinjenoj Kraljevini.

3. IZDAVANJE ODOBRENJA ZA DODATKE HRANI ZA ŽIVOTINJE POVEZANE S NOSITELJEM ODOBRENJA

U skladu s člankom 3. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 1831/2003, u pogledu određenih dodataka¹⁴ ni jedna osoba osim nositelja odobrenja, njegovog pravnog slijednika ili više njih ili osobe koja djeluje prema pisanom odobrenju nositelja, ne stavlja prva proizvod na tržište. Naziv nositelja odobrenja uključen je u Uredbu o dodjeli odobrenja za te dodatke¹⁵.

3.1. Zahtjevi za odobrenje koji su u tijeku

U skladu s člankom 4. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 1831/2003 podnositelj zahtjeva za izdavanje odobrenja ili njegov zastupnik mora imati poslovni nastan u EU-u.

Stoga, ako podnositelj zahtjeva za izdavanje odobrenja ili njegov zastupnik trenutačno ima poslovni nastan u Ujedinjenoj Kraljevini, podnositelj zahtjeva treba utvrditi poslovni nastan u EU-u nakon isteka prijelaznog razdoblja ili odrediti zastupnika s poslovnim nastanom u EU-u nakon isteka prijelaznog razdoblja. Odgovarajuće nove podatke za kontakt potrebno je dostaviti Komisiji.

¹⁰ Uredba (EZ) br. 767/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o stavljanju na tržište i korištenju hrane za životinje, SL L 229, 1.9.2009., str. 1.

¹¹ To je potrebno kako bi države članice prema potrebi mogle primijeniti sankcije zbog povrede Uredbe (EZ) br. 767/2009 u okviru njihove nadležnosti u skladu s člankom 31. te uredbe.

¹² Uredba (EZ) br. 1831/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. rujna 2003. o dodacima hrani za životinje, SL L 268, 18.10.2003., str. 29.

¹³ Članak 16. stavak 1. Uredbe (EZ) br. 1831/2003.

¹⁴ Dodaci povezani s nositeljem odobrenja dodaci su koji sadržavaju genetski modificirane organizme i dodatke obuhvaćene sljedećim kategorijama, sastoje se od njih ili su od njih proizvedeni: zootehnički dodaci, kokcidiostatici i histomonostatici.

¹⁵ Članak 9. stavak 6. Uredbe (EZ) br. 1831/2003.

Isto se primjenjuje na zahtjeve za izmjenu odobrenja u skladu s člankom 13. Uredbe (EZ) br. 1831/2003 i na zahtjeve za obnovu odobrenja u skladu s člankom 14. te uredbe.

3.2. Odobreni dodaci hrani za životinje

Nositelj odobrenja, čije je ime navedeno u uredbi kojom se dodjeljuje odobrenje u skladu s člankom 9. stavkom 6. Uredbe (EZ) br. 1831/2003, ili njegov zastupnik mora imati poslovni nastan u EU-u.

Stoga, ako nositelj odobrenja ili njegov zastupnik trenutačno ima poslovni nastan u Ujedinjenoj Kraljevini, nositelj odobrenja treba utvrditi poslovni nastan u EU-u nakon isteka prijelaznog razdoblja ili odrediti zastupnika s poslovnim nastanom u EU-u nakon isteka prijelaznog razdoblja.

Komisija je u tu svrhu izmijenila postojeća odobrenja donošenjem sljedećih provedbenih mjera:

- Provedbena uredba Komisije (EU) 2019/138¹⁶;
- Provedbena uredba Komisije (EU) 2019/146¹⁷;
- Provedbena uredba Komisije (EU) 2019/221¹⁸.

4. IZDAVANJE ODOBRENJA ZA GENERIČKE DODATKE HRANI ZA ŽIVOTINJE

Na dodatke hrani za životinje koji nisu povezani s određenim nositeljem odobrenja (tj. dodatke koji nisu navedeni u odjeljku 3.) („generički dodaci hrani za životinje”)¹⁹ primjenjuje se sljedeće:

- U skladu s člankom 4. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 1831/2003 podnositelj zahtjeva za izdavanje odobrenja ili njegov zastupnik mora imati poslovni nastan u EU-u. Ako odobrenje još nije izdano, podnositelj zahtjeva s poslovnim nastanom u Ujedinjenoj Kraljevini treba utvrditi poslovni nastan u EU-u ili odrediti zastupnika s poslovnim nastanom u EU-u i Komisiji dostaviti odgovarajuće podatke za kontakt;

¹⁶ Provedbena uredba Komisije (EU) 2019/138 od 29. siječnja 2019. o izmjeni uredbi (EZ) br. 1356/2004, (EZ) br. 1464/2004, (EZ) br. 786/2007, (EZ) br. 971/2008, (EU) br. 1118/2010, (EU) br. 169/2011 i provedbenih uredbi (EU) br. 888/2011 i (EU) br. 667/2013 u pogledu naziva nositelja odobrenja za dodatke hrani za životinje, SL L 26, 30.1.2019., str. 1.

¹⁷ Provedbena uredba Komisije (EU) 2019/146 od 30. siječnja 2019. o izmjeni Provedbene uredbe (EU) 2015/502 o odobravanju pripravka *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R404 kao dodatka hrani za mliječne krave, SL L 27, 31.1.2019., str. 12.

¹⁸ Provedbena uredba Komisije (EU) 2019/221 od 6. veljače 2019. o izmjeni uredbi (EZ) br. 785/2007, (EZ) br. 379/2009, (EZ) br. 1087/2009, (EU) br. 9/2010, (EU) br. 337/2011 i provedbenih uredbi (EU) br. 389/2011, (EU) br. 528/2011, (EU) br. 840/2012, (EU) br. 1021/2012, (EU) 2016/899, (EU) 2016/997, (EU) 2017/440 i (EU) 2017/896 u pogledu naziva nositelja odobrenja i zastupnika nositelja odobrenja za određene dodatke hrani za životinje, SL L 35, 7.2.2019., str. 28.

¹⁹ Tehnološki dodaci, osjetilni dodaci i nutritivni dodaci. Vidjeti Prilog I. Uredbi (EZ) br. 1831/2003.

- isto se primjenjuje na zahtjeve za obnovu odobrenja u skladu s člankom 14. Uredbe (EZ) br. 1831/2003;
- ako je generički dodatak hrani za životinje već odobren, (bivši) podnositelj zahtjeva ne mora imati poslovni nastan u EU-u niti odrediti zastupnika u EU-u.

5. POPIS PREDVIĐENIH NAMJENA KORIŠTENJA HRANE ZA ŽIVOTINJE ZA POSEBNE HRANIDBENE NAMJENE (PARNUT)

Podnošenje zahtjeva za PARNUT uređeno je člancima 9. i 10. Uredbe (EZ) br. 767/2009. U skladu s člankom 10. stavkom 2. Uredbe (EZ) br. 767/2009 podnositelj zahtjeva za ažuriranje popisa predviđenih namjena korištenja mora imati poslovni nastan u EU-u.

Ako odobrenje još nije izdano, podnositelj zahtjeva mora imati poslovni nastan u EU-u na kraju prijelaznog razdoblja.

Ako je PARNUT već odobren, (bivši) podnositelj zahtjeva ne mora imati poslovni nastan u EU-u.

B. ODREĐENE ODREDBE O RAZDVAJANJU IZ SPORAZUMA O POVLAČENJU²⁰

1. HRANA ZA ŽIVOTINJE NEŽIVOTINJSKOG PODRIJETLA

U članku 41. stavku 1. Sporazuma o povlačenju predviđeno je da se sva postojeća i pojedinačno prepoznatljiva roba (kako je predviđena u Sporazumu) koja je zakonito stavljena na tržište u Uniji ili Ujedinjenoj Kraljevini prije isteka prijelaznog razdoblja može i dalje stavljati na raspolaganje na tržište Unije ili Ujedinjene Kraljevine i kretati se između ta dva tržišta dok ne stigne do krajnjega korisnika.

Gospodarski subjekt koji se poziva na tu odredbu snosi teret dokazivanja na temelju svih relevantnih dokumenata da je roba stavljena na tržište u Uniji ili Ujedinjenoj Kraljevini prije isteka prijelaznog razdoblja²¹.

Za potrebe te odredbe, „stavljanje na tržište” znači prva isporuka robe za distribuciju, potrošnju ili uporabu na tržištu Unije ili Ujedinjene Kraljevine u okviru komercijalne djelatnosti, uz naknadu ili besplatno²². „Isporuka robe za distribuciju, potrošnju ili uporabu” znači da je „postojeća i pojedinačno

²⁰ Ako se određena hrana za životinje drži u EU-u, prije isteka prijelaznog razdoblja s ciljem prodaje, uključujući ponudu za prodaju ili svaki drugi oblik prijenosa, bez obzira na to je li besplatan ili nije, te „zalihe” hrane za životinje mogu se prodavati, distribuirati ili prenositi u EU-u nakon isteka prijelaznog razdoblja (vidjeti definiciju u članku 3. stavku 8. Uredbe (EZ) br. 178/2002: „stavljanje na tržište” znači držanje hrane ili hrane za životinje s ciljem prodaje, uključujući ponudu za prodaju ili svaki drugi oblik prijenosa, bez obzira na to je li besplatan ili nije, te prodaju, distribuciju i druge oblike prijenosa kao takve”).

²¹ Članak 42. Sporazuma o povlačenju.

²² Članak 40. točke (a) i (b) Sporazuma o povlačenju.

prepoznatljiva roba, nakon završetka faze proizvodnje, predmet pisanog ili usmenog sporazuma između dviju ili više pravnih ili fizičkih osoba o prijenosu vlasništva, bilo kojeg drugog prava intelektualnog vlasništva ili posjeda predmetne robe ili je predmet ponude pravnoj ili fizičkoj osobi ili osobama za sklapanje takvog sporazuma.”²³

Primjer: Određena hrana za životinje koju je proizvođač sa sjedištem u Ujedinjenoj Kraljevini prodao veletrgovcu sa sjedištem u Ujedinjenoj Kraljevini prije isteka prijelaznog razdoblja i koja je označena podacima o odgovornim subjektima u poslovanju s hranom za životinje s poslovnim nastanom u Ujedinjenoj Kraljevini može se i dalje uvoziti u EU bez potrebe za ponovnim označivanjem proizvoda.

Time se ne dovode u pitanje sanitarne ili fitosanitarne kontrole koje se mogu primjenjivati na uvoz nakon isteka prijelaznog razdoblja.

2. HRANA ZA ŽIVOTINJE ŽIVOTINJSKOG PODRIJETLA

Pravila utvrđena u odjeljku B.1 ove obavijesti ne primjenjuju se na hranu za životinje životinjskog podrijetla²⁴.

Ti proizvodi moraju biti u skladu s pravilima EU-a o hrani za životinje iz odjeljka A ove obavijesti nakon isteka prijelaznog razdoblja, čak i ako je proizvod stavljen na tržište Ujedinjene Kraljevine prije isteka prijelaznog razdoblja.

C. MJERODAVNA PRAVILA ZA HRANU ZA ŽIVOTINJE U SJEVERNOJ IRSKOJ NAKON ISTEKA PRIJELAZNOG RAZDOBLJA

Nakon isteka prijelaznog razdoblja primjenjuje se Protokol o Irskoj / Sjevernoj Irskoj²⁵. Protokol o Irskoj / Sjevernoj Irskoj podliježe periodičnoj suglasnosti Zakonodavne skupštine Sjeverne Irske, a početno razdoblje primjene traje četiri godine po isteku prijelaznog razdoblja²⁶.

U skladu s Protokolom o Irskoj / Sjevernoj Irskoj, određene odredbe prava Unije primjenjuju se i na Ujedinjenu Kraljevinu i u Ujedinjenoj Kraljevini u vezi sa Sjevernom Irskom. U Protokolu o Irskoj / Sjevernoj Irskoj Unija i Ujedinjena Kraljevina dodatno su se sporazumjele da se smatra kao da je Sjeverna Irška država članica u mjeri u kojoj se pravila Unije primjenjuju na Ujedinjenu Kraljevinu i u Ujedinjenoj Kraljevini u vezi sa Sjevernom Irskom²⁷.

²³ Članak 40. točka (c) Sporazuma o povlačenju.

²⁴ Članak 41. stavak 3. točka (c) Sporazuma o povlačenju.

²⁵ Članak 185. Sporazuma o povlačenju.

²⁶ Članak 18. Protokola o Irskoj / Sjevernoj Irskoj.

²⁷ Članak 7. stavak 1. Sporazuma o povlačenju u vezi s člankom 13. stavkom 1. Protokola o Irskoj / Sjevernoj Irskoj.

U Protokolu o Irskoj / Sjevernoj Irskoj predviđeno je da se pravo EU-a o hrani za životinje primjenjuje na Ujedinjenu Kraljevinu i u Ujedinjenoj Kraljevini u vezi sa Sjevernom Irskom²⁸.

To znači da se smatra da upućivanja na Uniju u dijelu A i dijelu B ove obavijesti uključuju Sjevernu Irsku, a da se upućivanja na Ujedinjenu Kraljevinu odnose samo na Veliku Britaniju.

Konkretno, to među ostalim znači sljedeće:

- Hrana za životinje stavljena na tržište u Sjevernoj Irskoj mora biti u skladu s pravom EU-a o hrani za životinje u pogledu zahtjeva za izdavanje odobrenja, označivanja itd.;
- Hrana za životinje koja se otprema iz Sjeverne Irske u EU nije uvezena hrana za životinje (vidjeti odjeljak A.1 ove obavijesti);
- Hrana za životinje koja se otprema iz Velike Britanije u Sjevernu Irsku jest uvezena hrana za životinje (vidjeti odjeljak A.1 ove obavijesti);
- Nositelj odobrenja / podnositelj zahtjeva može imati poslovni nastan u Sjevernoj Irskoj (vidjeti odjeljke A.3 i A.4 ove obavijesti).

Međutim, Protokolom o Irskoj / Sjevernoj Irskoj isključuje se mogućnost da Ujedinjena Kraljevina u vezi sa Sjevernom Irskom

- sudjeluje u donošenju odluka u Uniji²⁹;
- pokreće postupke prigovora, zaštitne ili arbitražne postupke u mjeri u kojoj se ti postupci odnose na tehničke propise, norme, ocjene, registracije, potvrde, odobrenja i ovlaštenja koja su izdala ili provela nadležna tijela država članica EU-a³⁰;
- djeluje kao vodeće tijelo za procjene, ispitivanja i odobrenja³¹.

Konkretno, to među ostalim znači sljedeće:

- Ujedinjena Kraljevina u vezi sa Sjevernom Irskom ne može pokrenuti postupak za ažuriranje popisa PARNUTS.

Na internetskim stranicama Komisije o hrani za životinje (https://ec.europa.eu/food/safety/animal-feed_en) dostupne su opće informacije o hrani za životinje te niz pitanja i odgovora o prehrani životinja. Te će se stranice prema potrebi ažurirati.

²⁸ Članak 5. stavak 4. Protokola o Irskoj / Sjevernoj Irskoj i odjeljak 34. Priloga 2. tom protokolu.

²⁹ Ako je potrebna razmjena informacija ili uzajamno savjetovanje, odvijat će se u okviru zajedničke savjetodavne radne skupine uspostavljene u skladu s člankom 15. Protokola o Irskoj / Sjevernoj Irskoj.

³⁰ Članak 7. stavak 3. peti podstavak Protokola o Irskoj / Sjevernoj Irskoj.

³¹ Članak 13. stavak 6. Protokola o Irskoj / Sjevernoj Irskoj.

Europska komisija
Glavna uprava za zdravlje i sigurnost hrane